

R-1714

La aventura del Ártico: un buque en el océano Ártico. La región gana importancia geopolítica debido a sus recursos naturales, las rutas comerciales y el cambio climático

Título: En el polo – el Polarstern, el buque de investigación del Instituto Alfred Wegener

#### 06 Socios para la democracia

Luego de los radicales cambios en el mundo árabe, Alemania apoya la transformación democrática

### 08 Reforma de la Bundeswehr

Más pequeña, más efectiva y mejor preparada para los nuevos desafíos: la profunda transformación de la Bundeswehr

### 12 "Todos hablan de integración, nosotros la vivimos"

Dieter Graumann, el nuevo presidente del Consejo Central de los Judíos, quiere una enérgica cultura de la discusión

# 14 Red de seguridad para el euro

El profesor de economía Karl-Heinz Paqué aboga por frenos a las deudas nacionales y una nueva política industrial europea

# 20 Tras las huellas de Martín Lutero

La década de Lutero brinda una ocasión para un análisis del Reformador

#### 26 De documentación a poesía

La fotografía alemana tiene renombre internacional

### 31 Magazín

Reportajes, informes y entrevistas sobre proyectos y cooperaciones regionales

### 40 Ártico: investigación marina, cambio climático

El cambio climático pone al Ártico en el centro del interés científico y geopolítico. Un tema central sobre la investigación marina, polar y del clima

#### 46 En la pole position

La investigación polar alemana goza de excelente fama en todo el mundo. Es interdisciplinaria, internacional... y una aventura

# 50 Expedición a través del hielo

El buque insignia de la investigación polar alemana es un laboratorio flotante. Expedición con el Polarstern

# 54 "Necesitamos una coalición de la voluntad"

¿Cómo puede la comunidad mundial detener el cambio climático? Entrevista con el renombrado experto Hans Joachim Schellnhuber

## 56 El océano del futuro

Cambio climático, pesca, recursos naturales: en un singular centro de excelencia en Kiel, científicos investigan el mar en toda su profundidad

#### 64 Socios para proteger los mares y el clima

Investigación marina, protección del clima, alarma temprana de tsunamis: cómo Alemania se compromete internacionalmente con la protección de los mares y el clima

#### 66 Ficha técnica, cartas de lectores